



Der Gemeindeanzeiger

Gemeinsames Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinden Gablingen und Langweid a. Lech

Jahrgang 37

Freitag, den 9. Oktober 2026

Nr. 41

EINLADUNG zum musikalischen Nachmittag mit Kaffee & Kuchen 40 Jahre



-  am Sonntag, 18. Oktober 2026, 14:00 Uhr
-  im Theaterheim Lützelburg.
-  Eintritt frei!
-  Mit dabei sind **Duo Ziagamol** und das **Akkordeon Ensemble Wertingen.**

Feiern SIE mit uns!

Gemeinde Gablingen



Amtliche Bekanntmachungen

Rufbereitschaft

Bauhof – Tel. 0151/46152711

Kläranlage Gablingen – Tel. 0172/86032075

Wasserrohrbrüche – Tel. 08230/8901-55

Bei Sterbefällen

Friedhofsarbeiten im Auftrag der Gemeinde

Bestattungsdienst Friede

Neusäßer Str. 15, 86156 Augsburg, Tel. 0821/440070

www.bestattungsdienst-friede.de, info@bestattungsdienst-friede.de

Fundtiere

Tierheim LechArche – Tel. 0821/4552900

Neue Bergstraße 101, 86316 Friedberg

Nachrichten anderer Stellen und Behörden



Einladung zum Ehrenamtstreffen

Herzlich willkommen!

Ein geladen sind alle aktiven Ehrenamtlichen, die bereits im Miteinander Quartiersbüro tätig sind, sowie interessierte Bürgerinnen und Bürger, die uns künftig unterstützen möchten.

Donnerstag, 15. Oktober 2026

15:00 Uhr

Sitzungssaal der Gemeinde Gablingen

Wir freuen uns auf ein gemütliches Kennenlernen, den gemeinsamen Austausch und viele neue Ideen!

Haben Sie Fragen? Tel.: 0160 / 92608657

Wir freuen uns auf Sie!

Veranstaltungskalender

Oktober 2026

5.10.

Kaffee im Bürgerhaus
 ☎ 14:00 Uhr

7.10.

Mehrgenerationsfrühstück
 ☎ im Pfarrheim Gablingen
 ☎ 9:00 Uhr

9.10.

Kaffeetreff mit Spielenachmittag
 ☎ Pfarrheim Gablingen
 ☎ 14:00 Uhr
Auf Wunsch der Senioren findet das Café zweimal im Monat statt.

13.10.

Fahrt zur Kürbisausstellung
 ☎ Ludwigsburg
 58,00 € / Abfahrt 8:00 Uhr
 Plätze sind noch frei

14.10.

Mittagstisch
 Putenschnitzel mit Kartoffel und Ofengemüse
 ☎ 12:00 Uhr

21.10.

Mehrgenerationsfrühstück
 ☎ im Pfarrheim Gablingen
 ☎ 9:00 Uhr

23.10.

Kaffeetreff mit Spielenachmittag
 ☎ Pfarrheim Gablingen
 ☎ 14:00 Uhr

28.10.

Mittagstisch
 Kürbissuppe, Sahnegeschnetzeltes mit Nudeln und Salat
 ☎ 12:00 Uhr

Miteinander Quartiersbüro | Petra Cimala ☎ 0160 9 26 08 6 57

Impressum

Der Gemeindeanzeiger

Gemeinsames Amts- und Mitteilungsblatt
der Gemeinden Gablingen und Langweid a. Lech

Der Gemeindeanzeiger erscheint wöchentlich jeweils freitags und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

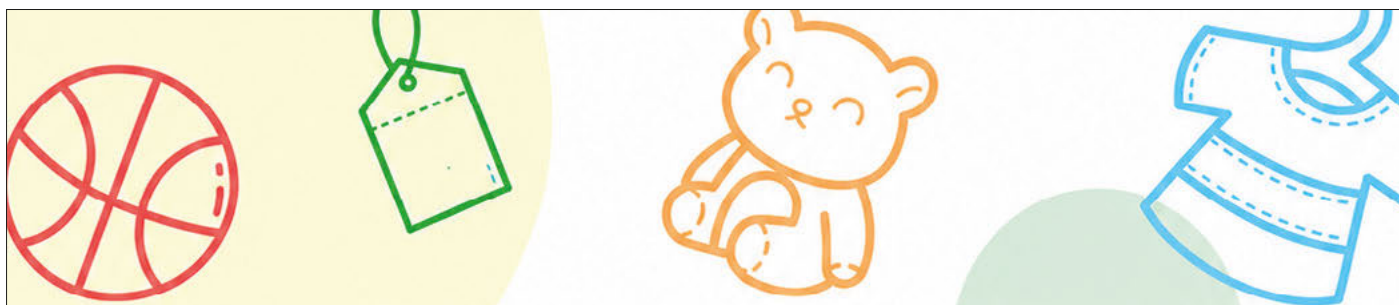
- Herausgeber, Druck und Verlag:
LINUS WITTICH Medien KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0;
www.wittich.de
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
für die Gemeinde Gablingen:
Die Erste Bürgermeisterin der Gemeinde Gablingen Karina Ruf,
Rathausplatz 1, 86456 Gablingen
für die Gemeinde Langweid:
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Langweid a. Lech
Dominik Jahn, Augsburger Str. 20, 86462 Langweid
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
gemäß § 7 Abs. 1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk
in LINUS WITTICH Medien KG.
Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen..
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von Euro 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



Kindergartennachrichten**Haus für Kinder St. Georg
Lützelburg**

FLOHMARKT

Kinderkleidung & Spielzeug
.....**So, 11.10.26, 9 bis 12 Uhr
Haus für Kinder St. Georg Lützelburg****Parkplatz****im Haus für Kinder**
.....

- Standgebühr pro Meter 5 Euro/ Stange 2 Euro
Kleiderstangen müssen selbst mitgebracht werden.
- Anmeldung per WhatsApp an 0173-3625262
- Verkauf von Kaffee, Kuchen
und Getränken
Kuchen auch zum Mitnehmen
(Bitte eigene Behälter mitbringen.)

**Veranstalter: Förderverein für Kinder und Jugendliche
der Gemeinde Gablingen e.V.**

Vereine und Verbände



SV Gablingen e.V.

E1

Auch die nächste Woche der laufenden Saison brachte der E1 des SV Gablingen zwei Spiele.



Zunächst trat das Team von Michael, Andreas und Thomas am 30.09.2026 im Pokalspiel gegen Welden an. Während die E1 des SV Gablingen wieder um ein präzises Passspiel bemüht war, versuchte das gegnerische Team vorwiegend über Dribblings und Distanzschüsse zum Erfolg zu kommen. Nach einem ersten Abtasten beider Teams sorgte Max mit einem strammen Distanzschuss für das 0:1. Kurz darauf machte sich Welden mit der ersten sanften Chance bemerkbar und hätte anschließend sogar den Ausgleich erzielen können, doch Ben verhinderte mit einer großartigen Parade in Richtung Kreuzeck den Ausgleich. Emotionslos reagierte der SVG. Zweite Chance, zweites Tor. Felix' platzierter Abschluss brachte das 0:2. In der Folge häuften sich die Fehlpässe und Welden erkämpfte sich mehr Spielanteile und sogar den Anschlusstreffer. Aber wie schon in den beiden ersten Ligaspielen reagierten die Jungs recht souverän. Innerhalb von sieben Minuten brachten dreimal Felix und einmal Franz – mit einem zwischenzeitlichen Gegentreffer der Weldener – den SVG zu einer 2:6-Führung. Obwohl die Kräfte schwanden, legte Gablingen in den beiden letzten Vierteln nochmal nach. Ben und die zweikampfstarken Abwehrspieler Tim, Emil und Anton blockten die gegnerischen Angriffe. Im Angriff verfehlte zwar Max, Franz und Felix jeweils nur knapp, dennoch sorgte Letzterer mit zwei weiteren Toren für einen insgesamt ungefährdeten 3:8-Sieg. Der Einzug in die nächste Pokalrunde war gesichert.

Am 03.10.2026 wurde das Nachbarschaftsduell beim CSC Batzenhofen/Hirblingen ausgetragen. Bereits in der siebten Minute zeigte der Gegner mit einem gefährlichen Distanzschuss, dass heute mit ihm zu rechnen ist. Zwei Zeigerumdrrehungen später nutzte der CSC seine nächste Chance und erzwang ein Gablinger Eigentor. Nachfolgend ergab sich ein offener Schlagabtausch, bei dem sich das gegnerische Team behaupten und auf 3:0 erhöhen konnte. Das 3:1 durch ein Eigentor des CSC kurz nach Beginn des dritten Viertels ließ die Gablinger Hoffnungen nochmal aufkeimen. Nach drei Großchancen der Heimmannschaft war es vor allem Torhüter Ben, der sein Team im Spiel hielt. Doch bei einem Überzahlangriff konnte auch er den vierten Gegentreffer nicht verhindern. Gablingen stellte um und spielte nun mit offenem Visier. Von da an ging es deutlich kraftvoller sowie zielstrebig in Richtung Batzenhofener Tor. Ein Distanzschuss von Franz verfehlte das Tor knapp, auch Leon, Emil und erneut zweimal Franz hatten leider nicht das nötige Glück bei ihren Abschlüssen. So blieb es beim verdienten 4:1-Sieg für Batzenhofen/Hirblingen.



Die Grünen Ortsverband Gablingen

Info Veranstaltung zur „E-Mobilität“

Der GRÜNE Ortsverband Gablingen lädt am Sonntag, 18.10.2026, um 16:00 Uhr zur Info-Veranstaltung „E-Mobilität“ ins GeNussCafe Lützelburg ein.

Veranstalter: GRÜNE Gablingen



Kameraden- und Soldaten-Verein Lützelburg

Der Kameraden- und Soldatenverein Lützelburg unterstützt wieder den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge.

Der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. ist eine humanitäre Organisation.

Er widmet sich im Auftrag der Bundesregierung der Aufgabe, Kriegstote im Ausland zu suchen und zu bergen, sie würdig zu bestatten und ihre Gräber zu pflegen.

Der Volksbund betreut Angehörige und berät öffentliche und private Stellen in Fragen der Kriegsgräberfürsorge, auch international.

Er engagiert sich in der Erinnerungskultur und fördert die Begegnung und Bildung junger Menschen an den Ruhestätten der Toten. Seine Arbeit finanziert der Volksbund zum überwiegenden Teil aus Mitgliedsbeiträgen und Spenden.

Wir sammeln vom 09.10.26-02.11.2026 und bitten die Sammlerinnen und Sammler zu unterstützen.

Vielen Dank und mit kameradschaftlichen Grüßen

Silvia Müller

Vorsitzende KSV Lützelburg

Einladung zum
traditionellen



CSM Gablingen

Schafkopfturnier

Karteln
in guter
Gesellschaft!



**Samstag
17.10.2026**



Beginn 19:00 Uhr
Einschreiben 18:30 Uhr
nur vor Ort



Theaterheim Lützelburg
Am Sportplatz 15



Einsatz 10 €

Gute Karten.
Gute Gesellschaft.
Gablingen!



Auf euer Kommen
freut sich die

**CSM
Gablingen**





Musikverein Gablingen

Liedermacher „Da Huwa und i“ kommen nach Achsheim

Die Liedermacher Christian Maier und Fabian Eigenstetter kommen als das Duo „Da Huwa und i“ mit ihrem Programm „Schokoladenseiten“ nach Achsheim.

Am Freitag, den 23.10.2026 präsentieren in erstmaliger Zusammenarbeit die Freiwillige Feuerwehr Achsheim und der Musikverein Gablingen einen Kleinkunstabend im Mühlenstadl des Sägewerks Goll in Achsheim.

Maier, der viele Jahre mit dem Trio „Da Huwa da Meier und i“ im deutschsprachigen Raum bekannt war, gastierte 2025 solo in Gablingen und wurde durch die sehr positive Resonanz wieder gebeten, zu uns ins Schmuttertal zu kommen.

Lassen Sie sich diesen besonderen Abend nicht entgehen.

Einlass und Bewirtung ab 18:30 Uhr

Restkarten gibt es bei Simon Lauter unter 0173 3914936 oder an der Abendkasse, Kinder bis 12 Jahren haben freien Eintritt.

**Christian Maier
Fabian Eigenstetter
als „da Huwa und i“**

Schokoladenseiten

23. Oktober 2026 um 20 Uhr
Mühlenstadl in Achsheim
Einlass und Bewirtung ab 18.30 Uhr

Karten unter kartenvvk@feuerwehr-achsheim.de
oder bei Simon Lauter unter 0173-3914936
18 € pro Karte
freier Eintritt für Kinder unter 12 Jahre



Verein für Gartenbau und Landespflege e.V. Gablingen

Gartler lernen Reben schneiden und pflegen

Das Thema Reben beim Gartler-Treff des Gartenbauvereins Gablingen im September 2026 zog viele Interessierte an. Der Referent German Malcher wirkt hobbymäßig in einem kleinen Weingut in Lauffen am Neckar mit. Er zeigte das Schneiden und die Pflege von Rebstöcken. Schritt für Schritt hat er die Arbeiten im Jahresverlauf erläutert, die für ein gutes Wachstum und reichlich Ertrag notwendig sind. Darüber hinaus ging er auf Schnitttechniken, Werkzeuge und auf ökologischen Pflanzenschutz ein. Im Rahmen seiner Präsentation konnten die Gäste auch Weißweine, Roseweine und Rotweine aus dem Wein-

gut, wo er schon seit Jahren mithilft, probieren. Fleißige Helferinnen aus dem Gartenbauverein haben passend Baguette mit feinen Aufstrichen gereicht. Und es gab viele unterschiedliche Trauben, die Gartler aus ihren Gärten zum Probieren mitgebracht haben. Mit seinen Erfahrungen konnte er auch viele Fragen aus dem Teilnehmerkreis beantworten. Natürlich kam auch der Erfahrungsaustausch unter den Gartlern nicht zu kurz. Der Vorsitzende des Gartenbauvereins, Robert Mayer, freute sich über den rundum interessanten und schönen Abend.



Robert Mayer schenkt Wein zum Probieren aus Foto: Bruno Maurer



Der Referent zeigt den richtigen Rebenschnitt Foto: Bruno Maurer



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Den richtigen Schwung

geben wir Ihrer Anzeige!

LW-Service auf
einen Klick:

anzeigen.wittich.de





Obst- und Gartenbauverein Lützelburg

Die Grashüpfer waren wieder fleißig



Am Samstag, den 26. September, trafen sich die Grashüpfer, um gemeinsam unsere Gartenanlage mit selbst gebastelten CDs zu verschönern.

Die CDs wurden anschließend zum Teil mit nach Hause genommen, während der Rest auf unserem Gelände in den Bäumen aufgehängt wurde.

Wer mit seiner Gestaltung fertig war, half daraufhin fleißig beim Apfel- und Birnenpflücken mit. So kamen viele Körbe mit Obst zusammen, von denen jeder genügend mit nach Hause nehmen konnte.

Zur Belohnung wurden dann Burger mit unseren selbst angebauten Tomaten, Salat und Paprika gegrillt und mit großer Begeisterung verspeist.

Wir bedanken uns bei allen Beteiligten und freuen uns schon riesig auf den nächsten Termin!

Euer Grashüpfer-Team



Langweid a. Lech

... lebendig und vielfältig



Amtliche Bekanntmachungen

Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Rufbereitschaft

Wasserversorgung / Wasserrohrbrüche:

Tel: 08230 / 8400-91

Bauhof / Kläranlage / Winterdienst u.Ä.:

(außerhalb der Dienstzeiten)

Tel: 0151 / 22307934

Wertstoffhof:

(erreichbar nur während der Öffnungszeiten)

Tel: 0176 / 96626907

Bei Sterbefällen

Friedhofsarbeiten im Auftrag der Gemeinde Langweid a. Lech:

Pius Bestattungen GmbH

Thyssenstr. 31, 86368 Gersthofen, Tel: 0821/4504575

info@pius-bestattungen.com, www.pius-bestattungen.com

Fundtiere:

Tierheim Hamlar

Unterfeldstraße 1

86663 Asbach

Wandern als Trauerhilfe

Wenn uns der Tod einen geliebten Menschen genommen hat, erscheint das Leben oft ohne Sinn. Erstarrung erfasst Körper und Geist.

Wir laden sie ein, die heilsame Wirkung des Gehens und Wanderns Wandern als Trauerhilfe kennenzulernen.

Meditative Texte, Impulse, Schweigezeiten bilden den Rahmen unserer „Kleinen Wanderung“

Im Lauf des Weges ergeben sich Möglichkeiten zu Gesprächen mit anderen Trauernden oder den mitwandernden Trauerbegleitern

Kleine Wanderungen 2026

Oktober 16.10.26

Scherneck Runde, Hexenhäusle, Skulptur Sägmühl - Scherneck

Treffpunkt: 14.00 Uhr

Parkplatz Schloss Scherneck

Hutspende erwünscht.

Informationen: Hospizdienst Meitingen Augsburg Land-Nord

www.hospizdienst-meitingen.de

hospiz@sozialstation-meitingen.de

Tel.: 08271 8120222

Sind Sie schon reich oder
suchen Sie noch eine

WERBEFLÄCHE?

www.wittich.de



Kindergartennachrichten

KINDER FLOHMARKT

Schönes für kleine Leute! ♥



DATUM

**Samstag,
10.10.2026**



BEGINN

10:30 Uhr – 12:30 Uhr



EINLASS FÜR VERKÄUFER

ab 9:30 Uhr



EINLASS FÜR SCHWANGERE

ab 10:15 Uhr



WO:

im Pfarrsaal Stettenhofen
Gablinger Straße 6
86462 Stettenhofen



STANDGEBÜHR

10 €

- ✓ Tisch 200 x 70 cm wird bereitgestellt
- ✓ eigene Kleiderstange 2 €



VERKÄUFER-ANMELDUNG:

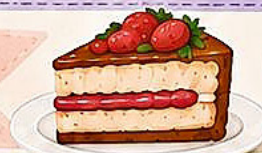
Flohmarkt.kiga.stettenhofen@gmail.com



Instagram: kita.stettenhofen



**KUCHENVERKAUF –
auch zum Mitnehmen.**



Um Müll zu vermeiden, bitte eigene Behältnisse mitbringen



Der Erlös kommt unserer Kita zu Gute





Kindergarten St. Peter und Paul Achsheim

Nachlese

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, wo ist nur die Zeit geblieben ...

diese Frage stellten sich sicherlich auch die Eltern der sieben Vorschulkinder. Gefühlt hat das Kindergartenjahr erst begonnen und plötzlich war der große Tag des Abschieds da.

Mit einer gemeinsamen Radltour am 23.07. stimmten sich die Vorschulkinder auf den Abschied von ihrer Kindergartenzeit ein. Einen Tag später feierten sie gemeinsam mit den Eltern, den Erzieherinnen und allen Kindergartenkindern einen feierlichen Abschiedsgottesdienst. Am 30.07.2026 wurde dann im Kindergarten Abschied gefeiert, bevor am 31.07. der traditionelle „Rausschmiss“ auf dem Programm stand – hierbei wurde der eine oder andere sicherlich wehmütig. Schließlich endet mit dem Kindergarten eine ganz besondere und unvergessliche Zeit. Als bleibende Erinnerung an ihre gemeinsame Kindergartenzeit überreichten die Vorschulkinder ihr Abschiedsgeschenk – eine wunderschöne, mit viel Liebe und Kreativität aufgefrischte Werkbank, die für große Begeisterung sorgte. Damit keines der Kinder in Vergessenheit gerät, verewigten sich diese mit ihrem Handabdruck und ihrem Namen.



Ein weiteres bleibendes Highlight zum Abschluss des Kindergartenjahres war das 150-jährige Jubiläum der Freiwilligen Feuerwehr Achsheim. Mit großer Begeisterung nahm der gesamte Kindergarten am Festzug teil und trug zu einem farbenfrohen und fröhlichen Gesamtbild bei. Während die Vorschulkinder mit ihren gebastelten Feuerwehrautokostümen die Blicke auf sich zogen, ließen die übrigen Kindergartenkinder mit ihren Seifenblasenmaschinen unzählige schillernde Seifenblasen durch die Luft fliegen. Gemeinsam mit den Erzieherinnen sorgten sie so für ein fröhliches Bild und repräsentierten den Kindergarten mit viel Freude und Begeisterung.



Ein herzliches Dankeschön an unsere Feuerwehr für die Möglichkeit, Teil dieses besonderen Jubiläums zu sein. Es war für unsere Kinder ein unvergessliches Erlebnis und ein wunderschöner Abschluss eines ereignisreichen Kindergartenjahres.

Gemeindebücherei

Weltkindertag in der Bücherei

„Eine Kiste Nichts“ zum 90-jährigen Büchereijubiläum am Weltkindertag in der Lesekiste Gemeindebücherei Langweid a. Lech.

Den Auftakt unserer musikalischen Sitzkissenlesung am Sonntag, den 20. September gab der Kinderchor des Musikvereins Langweid unter der Leitung von Eva Kellermann.

Nach dem afrikanischen Begrüßungslied Funga Alafija mit dem die zahlreichen Gäste auf die Veranstaltung eingestimmt wurden, sangen die Kinder auch ein englisches, ein italienisches und ein ukrainisches Lied, ebenso in der jeweiligen Sprache und haben die im bilibri Verlag erschienene Bilderbuchgeschichte von Lena Hesse „Eine Kiste Nichts“ sehr eindrucksvoll musikalisch umrahmt. Das Huhn bekommt vom Hasen eine Kiste zum Geburtstag. Doch - nanu? Da ist ja gar nichts drin!

Zu den auf der Leinwand gezeigten Bildern haben Leserinnen und Leser aus unserer Bücherei die Texte jeweils in Ihrer Muttersprache reihum vorgelesen.

Herr Akugizibwe, aus Uganda übernahm das Vorlesen des englischen Textes, Frau Kildisheva las auf Ukrainisch, Frau Metin auf Türkisch, Herr Simo auf Französisch, Frau Alvanidou auf Griechisch, und Frau Schwegler auf Deutsch.

Als Zugabe gab es dann noch ein Bewegungslied, bei dem sogar das Publikum mitsingen durfte. Diesmal auf Deutsch.

Wie die Geschichte weitergeht, erfahrt Ihr in den Folgebänden Eine Kiste Irgendwas und Eine Kiste Alles. Alle drei Bände gibt es in verschiedenen Sprachen in der Bücherei zum Ausleihen.

Die Chorkinder bekamen ihre „Kiste Irgendwas“ als süßes Dankeschön für Ihre tolle Darbietung.

Herzlichen Dank den Vorleserinnen und Vorlesern, Ihnen und Euch Allen fürs Kommen und Mitmachen. Es war großartig!



Hinter den Sängerinnen und Sängern v.l.n.r.: Chorleiterin Frau Kellermann, Herr Akugizibwe, Frau Alvanidou, Frau Schwegler, Frau Kildisheva, Frau Buchart (Büchereimitarbeiterin), Frau Metin, Herr Simo, Frau Glatt (Büchereileitung) Foto: Bücherei

Vereine und Verbände



Reservistenkameradschaft Stettenhofen

Monatsversammlung Oktober

Die Reservistenkameradschaft Stettenhofen lädt alle Mitglieder, die es werden wollen, Freunde und Gönner recht herzlich zur Monatsversammlung Oktober am Freitag, den 09. Oktober 2026 um 19:00 Uhr in die Sportgaststätte des FC Langweid, Oskar-Gschwilm-Weg 1 in Langweid am Lech ein.

Die Vorstandschaft freut sich auf euer Erscheinen.

Gartenbauverein Langweid

veranstaltet einen
Weidenflechtkurs

am 17.10.2026

Pilz oder Engel




am 17.10.2026

Entweder von
9-12 oder 13-16 Uhr

Wo
Langweid, Lechwerksiedlung
auf dem Gelände von
Getränke Müller (2.Einfahrt)

Kosten
20 Euro Kursgebühr
zzgl. Material Kosten

Mitglieder sowie
Nichtmitglieder sind
herzlich willkommen.

Anmeldung bei Fam. Koutecky
unter 08230/4555



TTC Langweid

Vielfalt am Tisch, den Titel im Blick

10./11.10. Langweid empfängt Langen und Stuttgart zum Bundesligaauftritt / Auch Regionalliga-Damen und Nachwuchs spielen zu Hause

Saisonauftritt unserer Damen in der 2. Bundesliga: Am Samstag empfängt das neu formierte Team um 17:00 Uhr den TTC Langen 1950, am Sonntag um 13:00 Uhr den DJK Sportbund Stuttgart. Zwei Regionalliga-Partien und zwei Jugendspiele ergänzen das Programm. Vom eigenen Nachwuchs bis zu international erfolgreichen Spielerinnen ist damit vieles vertreten, was den Verein ausmacht.

„Wir wollen und können mit unserem Team um die vordersten Plätze mitspielen, auch um den Titel“, sagt Vereinsvorsitzender Alfons Biller.

Vier Neuzugänge geben der Mannschaft dafür mehr Möglichkeiten. In der vergangenen Saison war die Personaldecke wiederholt dünn geworden, wenn Spielerinnen bei internationalen Turnieren im Einsatz waren. Die Engländerin Jasmin Wong und die 16-jährige Deutsche Ruqi Wei geben ihr Debüt für den TTC, Jasmin Wong

Mit Abwehrspielerin Yang Ting und Team-Kapitänin Vitalija „Vita“ Venckute treten zum Auftakt zwei bewährte Kräfte an. Neu kennenlernen können die Zuschauer dagegen Jasmin Wong. Die junge Engländerin spielte zuletzt in Frankreich und gehörte im Frühjahr zum englischen Aufgebot bei der Heim-WM in London. Wong ist nach Lisa Lomas, einem Publikumsliebbling der Meisterjahre, und Charlotte Bardsley die dritte Engländerin im TTC-Trikot.

Stuttgart hat bereits einen Favoriten gefordert.

Langweid gehört zu einem breiten Kreis von Meisterschaftsanwärtern. Dazu zählen auch Weinheim II, Vorjahresvizemeister Engelbostel-Schulenburg sowie die Aufsteiger Holzbüttgen und Salmünster. Die Auftaktgegner Langen und Stuttgart zählen zwar nicht zu diesem Kreis. Leichte Aufgaben sind dennoch nicht zu erwarten. Stuttgart erreichte bereits ein 5:5 gegen Holzbüttgen und zeigte damit, dass die Mannschaft auch einem Titelanwärter Punkte abnehmen kann.

Biller hofft auf Unterstützung von gut besetzten Zuschauerängen. Zu Langweids Erstligazeiten gehörte der Verein auch beim Publikumszuspruch zur Spitze. Daran würde der Vorsitzende gern wieder anknüpfen.

Zwei junge Führungsspielerinnen für die Regionalliga

Bereits vor den Bundesligapartien tritt an beiden Tagen die zweite Damenmannschaft an: Am Samstag empfängt sie um 13:00 Uhr den TTV 1980 Beratzhausen, am Sonntag um 11:00 Uhr den SV Dresden-Mitte 1950.

Fixpunkt des Regionalliga-Teams ist die 17-jährige Vanda Vanisova, slowakische Meisterin der Altersklasse Jugend 19. An ihrer Seite soll am Wochenende Ruqi Wei Verantwortung übernehmen. Für die 16-Jährige dürfte es ein ereignisreiches Wochenende werden: Sie ist voraussichtlich sowohl für die erste als auch für die zweite Mannschaft im Einsatz.

Die in Neuss aufgewachsene Gymnasiastin gehörte bis zu ihrem Umzug in die Schweiz dem deutschen Nachwuchskader an. Zuletzt spielte sie für Zürich-Affoltern in der höchsten eidgenössischen Liga. Ihre Familie kennt Langweid bereits aus einer anderen Perspektive: Weis Mutter Yan Su spielte einst für Langweids Erstliga-Dauerrivalen FSV Kropbach. Nun steht ihre Tochter auf Langweider Seite.

Die zweite TTC-Mannschaft folgt einem „Zwei-plus-zwei“-Prinzip: Zwei internationale Leistungsträgerinnen spielen gemeinsam mit zwei Spielerinnen aus einem Pool von Eigengewachsen und Talenten aus der Region. So können im Verein ausgebildete Spielerinnen und regionale Nachwuchskräfte auf hohem Niveau Spielpraxis sammeln und sich weiterentwickeln.

Seniorenbeirat Langweid a. Lech
... miteinander und füreinander

LEBENSQUALITÄT BIS ZUM SCHLUSS

Vortrag mit Frau Regis-Lebender vom Hospiz-Dienst Meitingen.

Was verstehe ich unter Lebensqualität und wie kann ich diese bis zum Schluss sicherstellen?

Termin:
Donnerstag, den 15. Oktober 2026 um 14 Uhr

St. Vitus Pfarrheim, Foretstr. 4, Langweid

Jeder ist willkommen und wir freuen uns auf einen informativen Nachmittag mit Frau Regis-Lebender!





Freiwillige Feuerwehr Achsheim e.V.

Zusammen mit der Feuerwehr Achsheim veranstaltet der Musikverein Gablingen am Freitag, den 23.10.2026 im Stadel der Achsheimer Mühle einen Kleinkunst-Abend.

Zu Gast ist kein Unbekannter. Christian Maier, der letztes Jahr im Kaiserstadel sein Soloprogramm vorstellte, kommt - wie versprochen noch einmal ins Schmuttertal.

Diesmal mit Unterstützung durch Fabian Eigenstetter.

Die beiden treten als „Da Huwa und I“ auf und präsentieren ihr neues Programm „Schokoladenseit'n“

Karten gibt es für 18€ bei Simon Lauter unter 01733914936 oder unter kartenvvk@feuerwehr-achsheim.de



**Christian Maier
Fabian Eigenstetter
als "da Huwa und I"**

Schokoladenseit'n

23. Oktober 2026 um 20 Uhr
Mühlenstadel in Achsheim
Einlass und Bewirtung ab 18.30 Uhr

Karten unter kartenvvk@feuerwehr-achsheim.de
oder bei Simon Lauter unter 0173-3914936

18 € pro Karte
freier Eintritt für Kinder unter 12 Jahre



Katholische Landvolkbewegung

Was? Schon wieder Ferien?

Nein, sind schon noch 4 Wochen, aber wir hätten da was.

Eine Führung durch die Backstube mit dem Meister persönlich. Bestimmt interessant - und danach gibt's die Gelegenheit im Café der Bäckerei noch das eine oder andere zu probieren.

Schon mal vormerken - und dann rechtzeitig melden. Hier die herzliche Einladung:



**Wir wollen's wissen:
Wie kommt der Knoten
in die Brezn?**



Führung in der
Vollwertbäckerei
Schneider,
Haunstetten

Mittwoch, 4.11.2026, 9.00 h

Treffpunkt: Auf dem Nol 4, 86179 Augsburg
Mit Fahrgemeinschaften 8.20 h
Mit dem Zug 7.45 h ab Langweid/Bahnhof

Dauer: ca. 90 min. TN-Beitrag: Erwachsene 3,- €
Kinder 1,- €

Anschließend:
Zusammensitzen
im Café Schneider

Anmeldung erforderlich bis 30.10.
bei Fam. Christi, Tel. 08230/2128
oder Fam. Gruber, Tel. 08230/1883

Kath. Landvolkbewegung im ehem. Dekanat Meitingen mit KLB-Bildungswerk



Mit Farbe besser werben.



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Immer ein Auge

für's Detail.



Anzeige online aufgeben
anzeigen.wittich.de

DANKE FÜR ALLES
sos-kinderdoerfer.de



**SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT**

STETTENHOFENER BÜHNE



lädt ein zu den Aufführungen

„Wer ist hier schwanger?“

von Andreas Keßner, eine Komödie in vier Akten

Pfarrsaal Stettenhofen

Premiere Fr. 06.11.26 - 19.30 Uhr
Sa. 07.11.26 - 19.30 Uhr
So. 08.11.26 - 15.30 Uhr

Fr. 13.11.26 - 19.30 Uhr
Sa. 14.11.26 - 19.30 Uhr
So. 15.11.26 - 15.30 Uhr

Fr. 20.11.26 - 19.30 Uhr
Sa. 21.11.26 - 19.30 Uhr
So. 22.11.26 - 15.30 Uhr

Bei der Premiere erhält jeder Besucher ein Glas Sekt!

Kartenvorverkauf
am So. 18.10.26 und
So. 25.10.26 9:00 – 12:00 Uhr
und Fr. 30.10.26 17:00 – 19:00 Uhr
im Pfarrsaal Stettenhofen,
Gablinger Str. 6,
86462 Stettenhofen

www.stettenhofener-buehne.de



VdK-Ortsverband Langweid

Jahreshauptversammlung 2026

Zur JHV 2026 konnte Vorstand Stranzinger eine stattliche Anzahl von Besuchern begrüßen!

Besonders freute er sich, den 1. Bgm. Dominik Jahn und den ehem. 3. Bgm. Günter Klein begrüßen zu können!

Nach einer Gedenkminute für unsere verstorbenen Mitglieder folgte der Bericht des Vorsitzenden!

In seinem Rechenschaftsbericht beschränkte der OV sich auf die Jahre 2025/2026.

Er blickte auf die Kaffeestammtische, Weihnachtsstammtisch und Ausflüge, die alle gut besucht waren, zurück.

Am Aktionstag der Gablinger Einrichtung "Miteinander Quartiersbüro" mit dem Titel, „Zuhause Daheim“, konnten wir uns präsentieren.

Der Stand war abwechselnd mit Manfred Stranzinger, Peter Kuhn, Waltraud Keitel, Anton Schuster sowie Reinhold Neider und Ludwig Pröll durchgehend besetzt.

Der Erfahrungsaustausch mit den anderen Gruppen, wie Landratsamt, Pflegedienst, Malteser u.a. sowie die Gespräche mit den Besuchern machten den Tag recht kurzweilig!

Ein weiteres Thema waren Neuigkeiten aus dem Kreis, wobei Manfred und Gisela Stranzinger bei einer Fortbildung in Dillingen und Monika Dörrich in Leitershofen teilnahmen!

Am 10. Oktober 2026 findet der Kreistag 2026 mit Neuwahlen der Kreisvorstandschaft statt.

Stranzinger ging noch auf die Turbulenzen in der VdK Verbandsstufe ein, die mit dem Rücktritt der Vorsitzenden Verena Bentele endete und die Verbandsführung beim Verbandstag 2027 neu aufgestellt wird.

Kassierer Peter Kuhn berichtete von einem positiven Kassenbestand. An Ausgaben fallen die Kaffeestammtische sowie die üblichen Verwaltungsausgaben an.

1. Bgm. Jahn freute sich über die Einladung, betonte den Stellenwert des VdK in der Gesellschaft und lobte die Arbeit der Vorstandschaft des Ortsverbandes!

Anschließend nahm er gemeinsam mit OV Stranzinger die Ehrungen für langjährige Mitgliedschaft vor. Für 15 Jahre wurden Frau Rosi Wiedholz, Herr Josef Seemüller und Frau Angelika Sauer geehrt und dabei sind besonders die 30 Jahre für Frau und Herrn Hauber und 40 Jahre für Günter Klein hervorzuheben sind.

Mit seinem Dank an den „Lechauenhof“ für die Überlassung des Gemeinschaftsraumes, sowie für die Zubereitung der leckeren Kuchen und duftenden Kaffee, sowie an die Teilnehmer schloß er die Versammlung!



Von links: OV Stranzinger, Herr Seemüller, Frau Sauer, Herr Hauber, Herr Klein, 1. Bgm. Jahn, Frau Wiedholz, vorne sitzend Frau Hauber.

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienstanzeiger für die PG Gablingen/Langweid



Gottesdienstanzeiger vom 10.10. - 18.10.2026

St. Peter und Paul Achsheim (AC) - St. Martin Gablingen (GA) - St. Vitus Langweid (LA) - St. Georg Lützelburg (LÜ) - Jesus, der gute Hirte Stettenhofen (ST)

Samstag, 10. Oktober – Samstag der 27. Woche im Jahreskreis

14:00 Uhr	LA	Tauffeier
17:30 Uhr	LA	Rosenkranz
18:00 Uhr	LA	Heilige Messe musikalische Gestaltung: St.-Vitus-Bläserquintett und Kirchenchor „Lasst loben Gott mit Freudenschall“ (Verst. der Fam. Förg, Schmid u. Klopfer / Rupert u. Viktoria Klopfer / August Maierhofer)
19:15 Uhr	LÜ	Heilige Messe (Für Berta Tosi und Rosa Walter / Ernst Heller, Karlheinz Münch m. allen verst. Angehörigen)

Sonntag, 11. Oktober – 28. Sonntag im Jahreskreis

08:30 Uhr	GA	Heilige Messe (Gertraud u. Leonhard Kaiser / Schindlmair u. Rehberger / Josef Gaßner u. Josef Wollmann)
09:45 Uhr	AC	Heilige Messe (Viktoria u. Hermann Schnierle m. Elt.)
10:00 Uhr	AC	Kindergottesdienst im Pfarrheim Achsheim

11:00 Uhr	ST	Pfarrgottesdienst (für die Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei) (Franz und Helene Kobsik und Verst. der Fam. Kobsik u. Dlugosch / Josef Paul)
17:00 Uhr	LÜ	Konzert Familienchor Lützelburg anlässlich 30jährigem Jubiläum, anschl. Feier im Pfarrheim
19:00 Uhr	GA	Lichterprozession zur Lourdesgrotte, gestaltet von der Marianischen Männerkongregation

Montag, 12. Oktober – Montag der 28. Woche im Jahreskreis

17:00 Uhr	AC	Rosenkranz
18:00 Uhr	LÜ	Rosenkranz

Dienstag, 13. Oktober – Hl. Simpert, Bischof von Augsburg, Nebenpat. des Bistums Augsburg

06:00 Uhr	LA	Laudes (kirchliches Morgengebet)
17:30 Uhr	LA	Rosenkranz
18:00 Uhr	LA	Heilige Messe (Elisabeth Feith / Helmut Rottmair (JM))
18:30 Uhr	GA	Rosenkranz
19:00 Uhr	GA	Heilige Messe (Sepp Baur, Markus Oblinger)

Mittwoch, 14. Oktober – Hl. Kallistus I., Papst, Märtyrer

08:30 Uhr	ST	Heilige Messe (Marie Englisch / Franz Hofmeier mit Angeh u. Fam. Wollmann mit Angehörigen)
18:00 Uhr	LÜ	Rosenkranz
18:30 Uhr	GA	Halbzeitpause - Rosenkranzandacht
19:00 Uhr	AC	Heilige Messe (Josefa u. Mathias Zimmermann, Verst. Wiedholz u. Zäuner)

Donnerstag, 15. Oktober – hl. Theresia von Jesus (von Avila), Ordensfrau, Kirchenlehrerin

18:30 Uhr LÜ Heilige Messe
(Hildegard Kronawitter / Michael, Maria u. Johanna Scheyer / Theresia Miller, Josef Falch m. verst. Verwand. Falch, Jessica Uhrig-Falch, Sieglinde Rösler / Wilhelm Stimpfle, Elt. Stimpfle u. Baste, Angeh. Baste, Cal u. Rillo)

Freitag, 16. Oktober – Hl. Hedwig von Andechs und hl. Gallus und hl. Margareta Maria A.

08:00 Uhr GA Laudes mit Heiliger Messe
anschließend Frauen- und Seniorenfrühstück
17:30 Uhr LÜ Bibelteilen, Pfarrheim Lützelburg

Samstag, 17. Oktober – Hl. Ignatius v. Antiochien, Bischof, Märtyrer

14:00 Uhr GA Tauffeier
18:00 Uhr GA Heilige Messe
(Georg u. Christine Schuster, Christine Unger u. Brigitte Schuster / Anna (JM) und Georg Berchtenbreiter mit Sohn / f. Verst. Schmid u. Merk / Kreszentia u. Leonhard Stegmüller, Elfriede Stegmüller u. Maria Maier / Karl Wollmann m. Elt. u. Adolf u. Margarethe Sättler)

19:15 Uhr AC Pfarrgottesdienst (für die Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei)

(Johann u. Josefa Büchler / Veronika u. Johann Fries, Sebastian Kuchenbaur)

Sonntag, 18. Oktober – Jahrestag der Weihe der Kirchen, die ihren Weihetag nicht kennen

08:30 Uhr ST Heilige Messe mit Krankensalbung für die gesamte PG
09:45 Uhr LÜ Heilige Messe
(Hubert u. Rita Kaiser, Ottilie Kaiser u. Elke Brigitte Scholz / Albert u. Angela Jung, Maria Jung verst. Wieland u. Frede / Michael Eser u. verst. Angeh.)
11:00 Uhr LA Heilige Messe
(Gisela Kehrle / Alfred (JM), Emma, Roland Bartsch m. Angeh. / Anneliese Eser (JM) u. Oskar Eser m. Verstorbenen / verstorbene Eheleute Frieda (JM) u. Josef Dirr)
17:00 Uhr GA Kirchenkonzert, Pfarrkirche St. Martin Gablingen
18:30 Uhr GA Rosenkranz

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Montag geschlossen

Dienstag 09:00 Uhr – 12:00 Uhr

Mittwoch 09:00 Uhr – 11:00 Uhr

Donnerstag 14:00 Uhr – 18:00 Uhr

Freitag geschlossen

Telefon: 0821 2071030

E-Mail:

pg.gablingen-langweid@bistum-augsburg

Homepage:

www.pg-gablingen-langweid.de

In drohender Todesgefahr oder bei Beistand im Sterbefall ist unter der Notfalltelefonnummer **0176 36658688** ein Priester zu erreichen.

**Kirchliche Nachrichten
für die PG Gablingen/Langweid****KIRCHEN-
KONZERT**

Gablingen, St. Martin

18. Oktober 2026

17.00 Uhr

Ausführende:

**Kirchenchor St. Martin, Gablingen,
und Solisten**

**Pfarrer Gerhard Kögel (Geige)
Petra Wittmann (Klavier)**

Leitung: Elisabeth Seiler

Veranstalter: Pfarrei St. Martin, Gablingen

Bild: pixabay (Jossy Justino)

Herzliche Einladung

**zum Ernte-Dank Frühstück
und zur Feier des 45jährigen Bestehens
des Lützelburger Frauenbundes**

„Danket dem Herrn, denn er ist gut“



In dankbarer Verbundenheit möchten wir gemeinsam „Erntedank“ feiern und innehalten, um für die Gaben der Schöpfung, für das tägliche Brot und für all das Gute in unserem Leben zu danken.

Ein weiterer Grund der Freude und Dankbarkeit ist das 45jährige Bestehen des Lützelburger Frauenbundes.

Wir laden Sie und Euch herzlich ein, diesen besonderen Tag mit uns zu begehen in guter Gemeinschaft und köstlichem reichhaltigem Frühstücks-Bufferl. Herr Dr. Ulrich Fischer begleitet uns musikalisch an diesem Vormittag.

**Am Mittwoch, 14. Oktober 2026
Um 9 Uhr im Pfarrheim in Lützelburg**

Wir freuen uns auf Ihr/Euer Kommen.

Vorstandsteam Lützelburg





Café-Ratsch

Zeit für Kaffee und Torten

Offen für alle, jung, älter, neugierig...

Treffpunkt:
Pfarrheim Achsheim
Am: Di 13.10.2026
Ab: 14:30 Uhr

Einfach vorbei kommen und dabei sein.
Wir freuen uns auf Euch!

Maria Jakob u.
Birgit Bauer

Termine zum Vormerken:

- Di. 10.11.2026 Kaffee & Yoga
- Di. 08.12.2026 Kaffee mit Musik

Veranstalter: Kath. Kirchenstiftung St. Peter und Paul Achsheim
Bild KI unterstützt erstellt



30 Jahre

FAMILIENCHOR

Konzert

11. Oktober 2026 17.00 Uhr

Pfarrkirche St. Georg, Lützelburg
mit anschließendem Stehempfang - herzliche Einladung an Alle

Veranstalter: Kath. Kirchenstiftung St. Georg, Lützelburg - Eintritt frei



Pfarrbücherei St. Martin
Gablingen

BILDERBUCHKINO

Für Kinder von 2 - 7 Jahren

Lieselotte auf großer Fahrt

MITTWOCH
14. Oktober 2026
15:30 Uhr - 16:00 Uhr

freut euch auf eine Geschichte von Lieselotte

kommt in die Bücherei Gablingen
Pfaffen-Ledermann-Platz 6, Gablingen

Die Kath. Pfarrkirchenstiftung „St. Vitus“ - Stiftung des öffentlichen Rechts - mit dem Sitz in Langweid sucht für die anstehende Wintersaison einen

MITARBEITER (M/W/D) FÜR DEN WINTERDIENST

mit Vergütung über die Ehrenamtszuschale für den Bereich um die Pfarrkirche in der Augsburgs Straße 32 in Langweid

Wenn Sie ein hohes Maß an Zuverlässigkeit besitzen und sich für die Pfarrei Langweid einbringen wollen, melden Sie sich gerne im Pfarrbüro unter der Telefonnummer 0821/2071030 oder per E-Mail unter pg.gablingen-langweid@bistum-augsburg.de. Wir freuen uns auf Sie.

Evang. Kirchengemeinde Gersthofen

Sonntag - 11. Oktober, 19. Sonntag nach Trinitatis

- 10:00 Uhr Diakoniegottesdienst mit Pfarrer Fritz Graßmann, Frau Hegner und Diakonin Ruth Helbing in der Bekenntniskirche Gersthofen.
Liturg: Pfarrer Fritz Graßmann
- 19:00 Uhr ANGEDACHT mit dem Thema „COLOR YOUR LIFE“ in der Bekenntniskirche Gersthofen.
Im Anschluss findet eine Bilderausstellung im Gemeindesaal statt.



Herbetsammlung Wohnungsnotfallhilfe
12. – 18. Oktober 2026

Diakonie-gottesdienst
11. Oktober 2026
10 Uhr

Liturg:
Pfarrer Fritz Graßmann
Bekenntniskirche Gersthofen

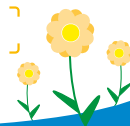
wohnungsNOT trifft immer mehr Familien

Jetzt spenden:
Diakonisches Werk Bayern e.V.
DE20 5206 0410 0005 2222 22
Stichwort: Spende H26-P

© Yang-Luth, Kirchengemeinde Gersthofen/Canva/ Diakonie Bayern

Familienanzeigen

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de



Danke

Wie schnell doch ein Jahr vergeht!

Heuer darf ich mich zum 21. Mal bei meinen Ersthelfern bedanken, die mir diese Jahre schenkten!

Danke an Sigrid Reimer, Alex Hawlik, Uwe Breitmoser, Oskar Schmid, Karl Faulhaber sowie Dr. Hans Wald und dem Notarztteam Dr. Ermer Karl Stefan!

Vielen herzlichen Dank!

Ihr Manfred Stranzinger



Personenbeförderung
IM PKW
KLEINBUS
BUS



✓ Krankenfahrten
✓ Flughafen transfer

✓ Fahrradshuttle
✓ Kleinbus Reisen

www.fahrservice-greiter.de
info@fahrservice-greiter.de



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Margit Walter

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?
Mobil: 0177 9159839

Tel.: 08291 1454750
m.walter@wittich-forchheim.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

„Kleines“ gesucht?

Auf einen Blick ...

können Sie für kleines Geld fündig werden!



kleinanzeigen-regional

suchen
und
finden



Pius BESTATTUNGEN
PIETÄT MIT HUMANE STÄRKE

Wir werden für Sie tätig:

- Erd-, Feuer-, See- und Naturbestattungen
- Überführung im In- und Ausland
- Bestattungsvorsorge mit finanzieller Absicherung

Thyssenstr. 31
86368 Gersthofen
Bauernbräustr. 1a
86316 Friedberg

Deuterstraße 10
86356 Neusäß
(direkt an der Uniklinik)

www.pius-bestattungen.com

Ihr kompetenter Ansprechpartner für Gersthofen, Langweid, Stettenhofen, Gablingen, Lützelburg und Achsheim

Tel. 08 21 - 450 45 75

SocialJobs+



Mehr Reichweite für Stellenanzeigen

Maximale Sichtbarkeit für Ihre Stellenanzeige – **automatisiert** und **zielgenau** auf Social Media. Unser Add-on für Social Media Recruiting. Erreichen Sie nicht nur aktiv suchende Bewerber, sondern auch Top-Talente, die offen für neue berufliche Perspektiven sind – direkt dort, wo sie täglich unterwegs sind: auf **Facebook und Instagram**.

Ihre Vorteile auf einen Blick:

- 📍 **Automatische Aufbereitung Ihrer Anzeige:**
Ihre, bereits geschaltete, Jobanzeige wird aus Print und unserem Karriereportal jobs-regional.de übernommen und in ein aufmerksamkeitsstarkes Social Media Werbemittel umgewandelt – ohne Mehraufwand für Sie.
- 📍 **KI-gesteuerte Ausspielung auf Instagram und Facebook:**
Ihre Kampagne wird durch ein intelligentes System präzise platziert – inklusive Werbebudget.
- 📍 **Gezielte Kandidatenansprache:**
Dank exakter Zielgruppen-Definition sowie Keyword- und Interessenoptimierung erreichen Sie genau die richtigen Talente.
- 📍 **Standortgenaues Geo-Matching:**
Ihre Anzeige erscheint dort, wo potenzielle Bewerber wirklich sind – basierend auf Arbeits- und Nutzerstandort.
- 📍 **Aktive & passive Jobsuchende im Fokus:**
Sprechen Sie nicht nur wechselwillige, sondern auch latent suchende Kandidaten effektiv an.
- 📍 **Direkte Weiterleitung zu Ihrer Anzeige auf jobs-regional.de:**
Interessierte Nutzer gelangen mit einem Klick zur ausführlichen Stellenbeschreibung.
- 📍 **Garantiert über 17.000 Ad-Impressions** pro Kampagne.

Jetzt buchen und Ihre nächste Stelle zwei Wochen lang noch sichtbarer machen – für nur 199 € zzgl. MwSt.*

*Der Preis bezieht sich auf einen Job je Stellenanzeige und gilt zzgl. dem Preis für eine Anzeigenschaltung in Print oder einer Online-Only-Anzeige auf jobs-regional.de.



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Peter-Henlein-Str. 1 | 91301 Forchheim | Tel. 09191 7232-0 | info@wittich-forchheim.de

LINUS WITTICH.

Unser Service auf einen Blick.

Haben Sie Fragen unabhängig von einer Anzeigenschaltung?
Dann sind unsere weiteren Servicebereiche gerne für Sie da!*

Tel.-Nr. 09191 7232-

Angelegenheit

Durchwahl

Abonnements

vertrieb@wittich-forchheim.de

-17 / -13

Aufträge/Rechnungen

fakturierung@wittich-forchheim.de

-20 / -25

Mahnungen

fakturierung@wittich-forchheim.de

-25

Privatanzeigen

service@wittich-forchheim.de

-25 / -31

Redaktion

redaktion@wittich-forchheim.de

Reklamation bzgl. Verteilung

reklamation@wittich-forchheim.de

-27 / -40

Allgemeine Servicefragen

service@wittich-forchheim.de

-0

Viele weitere Informationen finden Sie
auch online unter: www.wittich.de



*Telefonische Geschäftszeiten:
Mo. - Do. 7.30 – 16.30 Uhr, Fr. 7.30 – 13.00 Uhr

Ihr Buch – in besten Händen.

KI unterstützt erstellt

Ob Stadt, Gemeinde, Verein oder Privatperson

mit 50 Jahren Erfahrung gestalten
und drucken wir Ihr Buch.

Von der Idee bis zur fertigen
Publikation – professionell und
zuverlässig.

Jetzt informieren →

Walter Bosch

Medienberater · Druckermeister

Mobil: 0170 8347461

Telefon: 07476 391400

w.bosch@wittich-herbstein.de



LINUS WITTICH
Lokal informiert, Druck, Internet, Mobil.



Thailand Traumreise 2027



Mit dem Konzerthighlight
„Nacht des Deutschen Schlagers“

Frühbucher-Preis

p. P. ab

1.599 €

im DZ vom 17.04.-25.04.2027
9-tägig (7 Nächte) ab/bis
Frankfurt inkl. Flug, Vollpension-
Plus und Konzert

Buchungscode:
LW26

Begleiten Sie uns nach Thailand, Khao Lak! Das
4,5-Sterne-Resort „La Flora“, mit Vollpension-Plus-
Verpflegung, liegt eingebettet in eine tropische Oase
direkt am Meer und bietet Erholung pur. Der musika-
lische Höhepunkt ist die Konzernacht „Nacht des
Deutschen Schlagers 2027“ – ein unvergesslicher
Abend mit den Stars des deutschen Schlagers:

**Loona, Gaby Baginsky, Ireen Sheer, Olaf Berger,
Peter Orloff, Olaf Henning und Vincent Gross.**

Erleben Sie eine einzigartige Kombination aus
Erholung, Musik und faszinierenden Eindrücken
Thailands! Die Reise kann um die pulsierende
Metropole **Bangkok** oder eine **Rundreise durch
Nordthailand** verlängert werden und verspricht
damit noch mehr einzigartige Erlebnisse.

www.schlager-thailand.de

»Nacht des Deutschen Schlagers 2027«



Gaby Baginsky, Ireen Sheer, Olaf Berger, Peter
Orloff, Vincent Gross, Loona und Olaf Henning

Ihre inkludierten Reise-Highlights:

- Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«
- Konzert »Nacht des Deutschen Schlagers«
- Disco Pool-Party«



Ausführender Reiseverlauf!

Jetzt buchen unter:

(Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

Tel.: 0214-7348 9548

INKLUSIVLEISTUNGEN

- Flüge z. B. mit CONDOR in der Economy Class
(Upgrades möglich) z. B. bis Phuket und zurück
- Transfers Flughafen-Hotel-Flughafen
- 4,5 Sterne Hotel „La Flora“ direkt am Strand
gelegen mit Vollpension-Plus-Verpflegung
- Konzert „Nacht des Deutschen Schlagers“
- Live-Show „Abenteuer Weltumrundung“
- Eintritt zur Pool Party mit DJ
- Verschiedene Ausflüge buchbar, wie z. B.
Schnorcheln, Tempeltour, Bootsfahrt u.v.m.
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch
tourVERS Touristik Versicherungs-Service GmbH)
- Upgrade ins 5 Sterne Nachbarhotel La Solaya
buchbar ab +150 € p. P. pro Woche

Zeitraum	Nächte	Option(en)	Preis p. P.
17.04. – 25.04.	7	Grundreise	ab 1.599 €
18.04. – 30.04.	10	Grundreise + Bangkok	ab 1.999 €
15.04. – 30.04.	14	Grundreise + Badeverlängerung	ab 2.199 €
16.04. – 05.05.	17	Kombination (Bangkok + Baden)	ab 2.599 €
13.04. – 28.04.	14	Rundreise „Goldenes Dreieck“	ab 2.999 €



FLY & HELP
Travel

E-Mail: reisen@fh-travel.de

Veranstalter: FLY & HELP Travel,
eine Marke der Prime Promotion GmbH

Spezialitäten von der Gablinger Putenfarm

Schlauenweg 9, 86456 Gablingen

Ihr Geflügelfachbauernhof
Beim Einkauf immer die erste Wahl

Frisches Putenfleisch, Wurst + Schinken
Frische Hähnchen und Hähnchenteile
Enten und Ententeile
Zur Saison: Gänse + Gänseteile



Öffnungszeiten:

Mo.	6.00 – 14.00 Uhr
Di.	6.00 – 17.00 Uhr
Mi.	6.00 – 17.00 Uhr
Do.	6.00 – 17.00 Uhr
Fr.	6.00 – 17.00 Uhr
Sa.	7.00 – 13.00 Uhr

Parkplätze im Hof

**Barrierefreier
Zugang zum Laden**

gablinger-putenfarm@t-online.de Tel.: 08230/1636 Fax: 08230/7830



**AUGSBURGER
HOLZHAUS GmbH**
Holzhäuser
Passivhäuser
Schlüsselfertiges Bauen

Tag der offenen Baustelle

Besuchen Sie unsere Baustelle für ein hochenergetisches Holzhaus im Rohbau.



Wann: So., den 11. Okt. 2026
von 10 - 16 Uhr

Wo: Lessingstraße 5
86356 Neusäß-Westheim



Mehr Infos zur Veranstaltung unter
www.augsburger-holzhaus.de

**Bei uns werben
Sie richtig!**

www.wittich.de



Foto: Adobe Stock / Vision Stream



DIE MINIS DER WOCHE

Gültig vom 12.10. bis 17.10.2026.

Der kleine Supermarkt

Öffnungszeiten:
Mo. bis Sa.: 7 bis 20 Uhr

**Das Mini-Preisangebot ist
nur in den V-minis gültig!**

- Hauptstraße 25, 86456 Gablingen
- Benzenauerstraße 40, 87600 Kaufbeuren
- Hauptstraße 53, 86853 Langerringen
- Austraße 2, 86869 Oberostendorf
- Meinrad-Spieß-Platz 2, 87660 Irsee

*Nicht auszählbar. Der Rabatt wird an der Kasse automatisch von Ihrem Einkauf abgezogen.

